











## Inspection visuelle et test de fonctionnement

**Avant l'utilisation, l'ensemble du produit, en particulier l'isolation et l'extrémité du produit, doit être inspecté pour vérifier qu'il n'y a pas de points de pression ou de dommages.**

Les produits présentant des dommages ou des points de pression ne peuvent pas être utilisés et doivent être remplacés par de nouveaux. Pendant et après l'application, des tissus peuvent adhérer au produit ou de la suie peut être présente sur l'extrémité distale de l'électrode active. Ces adhérences ou salissures ne constituent pas un motif de réclamation et le produit doit être remplacé par un nouveau. En raison d'un temps d'application plus long, de forces mécaniques, d'un joint de plasma ou d'autres facteurs similaires, le produit peut présenter une déformation ou une abrasion du matériau isolant. Ces aspects ne constituent pas non plus un motif de réclamation et le produit doit être remplacé par un nouveau. L'obstruction du canal d'aspiration (le cas échéant) ne constitue pas un motif de réclamation. Un produit qui présente un canal d'aspiration obstrué (le cas échéant) doit être remplacé par un nouveau. Avant l'utilisation, un test de continuité électrique doit être effectué. Si le produit ne passe pas le test de continuité électrique, il ne peut plus être utilisé et doit être remplacé par un nouveau. Si le produit est endommagé, ne l'utilisez pas. Ne posez jamais ce produit sur le patient ou à proximité directe de celui-ci.

## Exclusion des réparations et des modifications

**Les produits défectueux ne peuvent pas être réparés.**

Toute modification ou réparation non autorisée est strictement interdite et entraîne la perte immédiate de la garantie du fabricant. Il est interdit de plier les produits ou de les manipuler de toute autre manière. En particulier, les produits comportant un crochet comme partie active ne doivent jamais être pliés. Cela pourrait entraîner des blessures graves pour le patient, l'utilisateur ou un tiers. Le produit est livré non stérile et doit être nettoyé, désinfecté et stérilisé avant utilisation conformément à la procédure validée (DIN EN ISO 17665) spécifiée dans le présent mode d'emploi. Avant d'être réutilisé, le produit doit faire l'objet d'un contrôle visuel et d'un test de fonctionnement.

Seuls les produits ayant passé avec succès l'inspection visuelle et le test de fonctionnement peuvent être réutilisés. En particulier, une isolation non endommagée et une pointe d'électrode non endommagée sont déterminantes pour savoir si un produit peut être réutilisé ou non.

## Emballage, stockage, transport

Le produit doit être stocké dans un environnement propre et sec, à l'abri de la lumière directe du soleil. Manipulez toujours le produit avec le plus grand soin lors de son transport, de son nettoyage, de sa désinfection, de son entretien, de sa stérilisation et de son stockage. Ceci est particulièrement vrai pour les pointes fines et les autres zones sensibles (par exemple, l'isolation). Ne pas stocker ou transporter le produit avec des objets pointus ou tranchants. Stocker uniquement dans des contenants de protection avec des compartiments individuels ou emballés individuellement sous film rétractable. Le maintien de l'état stérile après le processus de stérilisation doit être assuré par l'opérateur.

## Sécurité, installation et application

Ne doit être utilisé que par des professionnels de la santé qualifiés qui ont été initiés au produit. Outre les avantages reconnus de la technologie HF, l'application comporte plusieurs risques auxquels il convient de prêter attention :

Une mauvaise utilisation et le non-respect des instructions d'utilisation peuvent entraîner des brûlures involontaires pour le patient, l'utilisateur ou des tiers. Une formation continue du personnel chirurgical est recommandée. Il incombe à l'opérateur d'assurer la formation des utilisateurs/chirurgiens aux techniques chirurgicales arthroscopiques. Le générateur HF utilisé avec le produit doit être vérifié pour s'assurer qu'il n'est pas endommagé. Suivre les instructions décrites dans le manuel d'utilisation du fabricant.

### **Préparation:**

Préparez le générateur HF conformément au manuel de l'utilisateur et placez-le sur l'application. Procédez avec le générateur conformément au manuel de l'utilisateur. Apportez le produit stérilisé dans le champ stérile et confirmez l'intégrité de l'isolation du produit par une inspection visuelle. Confirmer l'intégrité de l'isolation du produit par une inspection visuelle. Au début de l'application, assurez-vous que le câble de la poignée est correctement connecté au générateur HF et que les paramètres corrects sont sélectionnés et affichés. Il incombe à l'utilisateur de sélectionner la puissance la plus faible possible sur le générateur HF pour obtenir l'effet désiré pendant l'opération concernée.

**Note:** lors de l'utilisation de produits avec aspiration, connecter l'adaptateur d'aspiration à un tube menant à un système d'aspiration approprié (par exemple, une boîte d'aspiration, un système d'aspiration mural, etc.) La valeur cible minimale de vide est de 300 mmHg.

Les instructions relatives à l'utilisation correcte de l'électrode neutre HF, y compris la protection et la surveillance du patient, la surveillance de l'électrode neutre HF et toutes les autres instructions, consignes de sécurité et avertissements figurant dans le mode d'emploi de l'électrode neutre HF doivent être respectées. Veiller à ce qu'il n'y ait pas de substances inflammables (anesthésiques, gaz oxydants, gaz endogènes, etc.) à proximité immédiate pendant toute la durée de l'application, sinon il y a un risque d'explosion. Veiller au positionnement correct du patient, c'est-à-dire utiliser des draps OP isolants, étanches aux liquides, secs et absorbants. Isoler les zones conductrices et les points de contact du patient. Placez des tissus cellulose secs dans les plis cutanés, les plis mammaires et entre les extrémités. Tout liquide susceptible de s'accumuler dans les cavités corporelles doit être éliminé avant la procédure. N'utilisez que des désinfectants ininflammables.

N'utilisez pas de teintures à base d'alcool, par exemple. Retirez tous les bijoux corporels du patient. Il ne suffit pas de mettre un pansement sur les bijoux corporels !

Tous les raccords d'oxygène doivent être serrés et étanches pendant la procédure.

Tant que le produit n'est pas appliqué, placez-le sur une surface sèche, propre, non conductrice et bien visible, qui n'est pas en contact avec le patient.

Ne jamais placer le produit sur le patient. L'activation involontaire du produit peut entraîner des brûlures involontaires ou d'autres blessures pour le patient, l'utilisateur ou un tiers. N'enroulez jamais les câbles autour du patient et ne posez jamais les câbles sur le patient.

### **Fonctionnement:**

Insérer l'extrémité du produit par le portail arthroscopique dans le champ de vision chirurgical. S'assurer que l'extrémité du produit est entièrement immergée dans un liquide conducteur.

N'activer le produit qu'à proximité immédiate du tissu à traiter.

**AVERTISSEMENT:** un embout actif du produit ne doit JAMAIS se trouver en dehors du champ de vision de l'utilisateur pendant l'intervention chirurgicale, car cela peut provoquer des lésions tissulaires involontaires.

Lorsque le produit n'est pas utilisé, placez-le sur un support sec, propre, non conducteur et bien visible qui n'est pas en contact avec le patient. L'activation accidentelle du produit peut provoquer des brûlures au patient. Ne pas toucher l'extrémité de l'instrument pendant toute la durée de l'utilisation. Pas d'activation continue. N'appliquer que des temps d'activation courts. Au moins jusqu'à 6 minutes de temps d'ablation cumulé et pas plus de 6 secondes par activation. Faire des pauses plus longues entre les phases d'activation. Ne réglez que des puissances faibles. Tous les instruments électrochirurgicaux peuvent potentiellement provoquer une stimulation musculaire pendant leur utilisation. La conception de ce produit a été choisie pour minimiser le risque de cet effet indésirable. Néanmoins, la stimulation musculaire peut entraîner des mouvements inattendus du patient dans le champ opératoire.

### **Fin de l'opération:**

À la fin de l'intervention, retirez soigneusement le produit du corps du patient et confirmez que le système est complet. Éteignez le générateur HF.

Retirez complètement la fiche du câble de la prise.

## Garantie

Nos produits répondent aux normes de qualité les plus élevées. La responsabilité et la garantie sont exclues pour tous les produits qui ont été modifiés de quelque manière que ce soit, qui n'ont pas été appliqués conformément à leur utilisation prévue, qui ont été manipulés ou appliqués de manière incorrecte, ou en cas de tout autre écart par rapport aux instructions décrites dans le présent document.

En outre, DEVIMED Medizintechnik GmbH décline toute responsabilité en cas de dommages accidentels ou intentionnels ou de dommages ou pertes résultant de la manipulation ou de l'application du produit. En outre, toute responsabilité et garantie sont exclues si notre produit a été réparé par une société non autorisée par nous. Les réparations non autorisées sont strictement interdites.

## Retour

Les produits retournés ne sont acceptés que s'ils sont marqués comme "hygiéniquement sûrs" et ont été emballés en toute sécurité pour le transport. Utilisez notre autorisation de retour de marchandises et notre certificat de décontamination pour les retours.

## Élimination

L'élimination du produit, de son emballage et de tout accessoire doit être effectuée conformément aux exigences, réglementations et lois en vigueur dans le pays concerné. En outre, les exigences applicables au(x) lieu(x) clinique(s) respectif(s) en matière d'élimination des dispositifs médicaux doivent également être respectées.

## Remarque réglementaire













Signalez-nous les incidents graves liés au produit. Si vous êtes un utilisateur de l'Union européenne, signalez également les incidents à l'autorité responsable de votre État membre.



## À propos de ce mode d'emploi

Pendant toute la durée d'utilisation, ces conditions d'utilisation doivent rester librement accessibles à l'utilisateur. Pour obtenir une version actualisée de ces conditions d'utilisation, veuillez contacter notre service clientèle.

Sous réserve de modifications. Ce support n'est pas destiné aux utilisateurs des États-Unis.

## Explication des symboles

	Attention		Fabricant		Date de fabrication
	Dispositif médical		Non stérile		Quantité dans l'emballage
	Numéro d'article		Numéro de lot		Suivre les instructions d'utilisation
	Ne pas jeter dans les déchets résiduels		Garder au sec		Tenir à l'écart de la lumière du soleil

  Marque CE de l'organisme notifié mdc medical device certification GmbH, Stuttgart, Allemagne



Dispositif médical de prescription (États-Unis)